**Ffurflen sampl, nid i'w chwblhau all-lein.**

Ewch i [https://immersivearts.grantplatform.com](https://immersivearts.grantplatform.com/) i gwneud cais.

Estyn

Mae’r ffrwd hon ar gyfer artistiaid sydd am ddatblygu prototeip neu brawf-o-gysyniad ymdrochol sydd eisoes yn bodoli. Mae’n cefnogi artistiaid i:

* gwneud cynnydd sylweddol gyda phrototeip sydd eisoes yn bodoli
* gwireddu cysyniadau sydd wedi’u datblygu’n dda gyda chefnogaeth gynhwysfawr
* gwella ymgysylltiad a chyrhaeddiad cynulleidfaoedd
* gwreiddio mynediad, amrywiaeth a chynhwysiant sy’n berthnasol i’r prosiect

Nid ydym yn mynnu eich bod yn creu gwaith gorffenedig gyda chyllid Ehangu (er y gallwch wneud hynny os dymunwch), ond bydd disgwyl i chi wneud cynnydd sylweddol a chyflwyno adroddiad byr ar y diwedd.

MEINI PRAWF

Mae’r cynnig:

1. yn cyflwyno gwaith celf ymdrochol clir a gwreiddiol, sy'n canolbwyntio ar ddatblygu prototeip neu brawf o gysyniad sy'n bodoli eisoes.
2. yn rhannu tystiolaeth, dogfennaeth a dysgu o brototeip neu brawf o gysyniad sy'n bodoli eisoes, ac yn dangos gweledigaeth a chynllun clir ar gyfer cam nesaf eu prosiect.
3. yn cyflwyno rhesymeg a chynllun clir ar gyfer cyrraedd cynulleidfa, naill ai o ran dyfnder ymgysylltu neu raddfa cyrhaeddiad.
4. yn cynnwys ystyriaethau hygyrchedd, amrywiaeth a/neu gynhwysiant perthnasol a phriodol wrth ddatblygu a/neu gyflwyno’r gwaith.
5. yn cynnwys cyllideb ac amserlen sy’n berthnasol, yn glir ac yn gyraeddadwy.
6. yn nodi adnoddau priodol, ac yn amlinellu'n glir unrhyw aelodau tîm, cydweithwyr, partneriaid, cyfleusterau a/neu dechnoleg berthnasol sydd eu hangen.

# Crynodeb

Cyfanswm yr Adrannau: 7 Cyfanswm y Cwestiynau: 38

Nifer y geiriau yn fras: 1750 – 1990 o eiriau

Enw cais

Atebwch y cwestiynau yn yr adran hon i wirio a ydych yn gymwys i wneud cais am y ffrwd ariannu hon. Cyfarwyddiadau:

1. – Ticiwch neu dewiswch yr atebion sy’n berthnasol i chi
2. – Pwyswch y botwm **Gwirio Cymhwystra**. Bydd hyn yn gwirio a ydych yn gymwys i wneud cais

Yn seiliedig ar y canllawiau ariannu. Os ydych yn gymwys, gallwch symud ymlaen i ddechrau eich cais.

Rydych chi’n gymwys 1

 Os ydych chi’n artist unigol, yn ymarferydd creadigol neu’n dechnolegydd creadigol

 Os ydych chi’n gwneud cais ar ran sefydliad celfyddydol, casgleb neu grŵp bach (10 o bobl neu lai)

Rydych chi’n gymwys 2

 Os ydych chi’n byw yng ngwledydd Prydain  Os ydych chi'n 18 oed neu'n hŷn

 Os yw eich cais yn cael ei arwain gan artist a/neu’n canolbwyntio ar y celfyddydau ac yn defnyddio technoleg er mwyn mynd ati i gynnwys y gynulleidfa (ein diffiniad ni o gelfyddyd ymdrochol)

 Os oes gennych chi brosiect rydych chi wrthi’n ei ddatblygu/prototeipio/â phrawf o gysyniad sydd eisoes wedi'i brofi (gan gynnwys yn anffurfiol) gyda chynulleidfaoedd/defnyddwyr

 Os ydych chi'n gwneud cais am y swm llawn

 Os oes gennych gyfrif banc yng ngwledydd Prydain yn eich enw eich hunan

 Os yw eich cyllideb yn cynnwys taliad am eich amser chi ac amser pobl eraill sy'n rhan o’r prosiect, ac nad yw'n cynnwys unrhyw gostau anghymwys. Gweler ein canllawiau am fwy o fanylion.

[Darllenwch y Canllawiau am ragor o fanylion](https://immersivearts.uk/wp-content/uploads/2025/04/English-Immersive-Arts-Funding-Guidelines.pdf)

Enw Llawn

E-bost

Ffôn

Enw'r Sefydliad (dewisol)

Rôl yn y Sefydliad (dewisol)

Nifer y staff (dewisol)

Gwefan (dewisol)

Ydych chi wedi’ch lleoli yn  Lloegr

 Gogledd Iwerddon  Yr Alban

 Cymru

Cod post

Nodwch eich tref / dinas agosaf.

Dywedwch wrthym ble bydd y rhan fwyaf o’ch gweithgarwch arfaethedig yn digwydd (os yw’n wahanol i’r lleoliad a roesoch yn y cwestiwn blaenorol).

Tref / Dinas / Rhanbarth

(dewisol)

# Cais am Wybodaeth Ddemograffig

Mae tystiolaeth glir bod pobl yn y DU yn wynebu anfantais anghyfiawn ar sail rhywedd, ethnigrwydd ac anabledd (ymhlith ffactorau eraill). Mae’r anghydraddoldebau hyn wedi’u dogfennu’n dda yn y celfyddydau, ac yn aml yn fwy amlwg pan fydd technoleg yn rhan o’r gwaith. Mae partneriaid Celfyddydau Ymdrochol o’r farn na fydd hyn yn newid oni bai bod cyllidwyr yn gweithredu’n rhagweithiol.

Rydyn ni’n gofyn felly i chi ddatgelu rhywfaint o wybodaeth amdanoch chi eich hunan ar y cam yma os ydych chi’n teimlo y gallwch wneud hynny.

Bydd pob ymgeisydd i'r alwad yma’n cael ei asesu a'i sgorio yn erbyn ystyriaethau pwy sy’n Gymwys a’r Meini Prawf ariannu gan adolygwyr allanol fydd ddim yn cael mynediad at eich atebion i'r cwestiynau yma. Dim ond gydag aelodau dethol o Grŵp Rheoli a Thîm Gweithrediadau Celfyddydau Ymdrochol y bydd y wybodaeth rydych chi’n ei rhoi yma’n cael ei rhannu, er mwyn sicrhau cydbwysedd ar gam olaf y broses (yn ogystal â sicrhau ein bod ni’n ariannu ystod

amrywiol o syniadau a ffurfiau ar gelfyddyd gydag amrywiaeth hefyd o ran daearyddiaeth a phrofiadau byw).

Rydyn ni’n ceisio cydbwyso beth sy'n rhesymol i'w ofyn i chi ar gam cynnar, gyda'r wybodaeth sydd ei hangen arnon ni i sicrhau newid gwirioneddol – felly dim ond am y tri maes yma o anghydraddoldeb sylweddol rydyn ni’n holi nawr.

Bydd gwybodaeth ddemograffig fwy cynhwysfawr yn cael ei chasglu gan ymgeiswyr llwyddiannus yn ddienw yn ddiweddarach. Byddwn yn defnyddio'r wybodaeth lawnach yma i ddeall pa mor dda rydyn ni’n cynrychioli poblogaethau pob gwlad.

Gan fod y wybodaeth hon yn cael ei hystyried yn ddata o gategori arbennig o dan gyfreithiau diogelu data, mae angen eich cydsyniad penodol arnom i gasglu a phrosesu’r data hwn.

Mae darparu’r wybodaeth hon yn wirfoddol, ac mae gennych yr opsiwn i ddewis "yn well gen i beidio â dweud" os nad ydych yn dymuno datgelu’r wybodaeth hon.

* Eich Hawliau:

Gallwch dynnu eich cydsyniad yn ôl ar unrhyw adeg drwy gysylltu â [info@immersivearts.uk](mailto:info@immersivearts.uk)

Drwy glicio'r blwch hwn, rwy'n (dewisol) rhoi fy nghydsyniad penodol i

gasglu a defnyddio fy nata demograffig fel y'i rhoddir yn y 3 cwestiwn nesaf.

Beth yw enw’ch prosiect? 5 gair

Rhowch deitl dros dro ar gyfer eich cynnig.

Nodwch grynodeb o'r hyn rydych chi’n bwriadu ei wneud. 75 gair

Mewn 1-3 brawddeg, soniwch wrthon ni am eich cynnig i ehangu ar waith celf ymdrochol. Meddyliwch am hyn fel crynodeb o'ch cais, gallai fod yn rhywbeth y byddwch chi'n ei wneud ar ôl i chi gwblhau'r rhannau eraill.

Soniwch wrthon ni am eich gwaith celf ymdrochol. 200 gair

Disgrifiwch eich gwaith celf ymdrochol. Gallech gynnwys disgrifiadau o beth ydyw, fformat y profiad, beth sy'n digwydd yn ystod y profiad, sut mae cymryd rhan yn teimlo, neu unrhyw wybodaeth gefndirol neu gyd-destunol a fydd yn ein helpu i ddeall eich syniad.

Pa gam mae eich prosiect wedi'i gyrraedd? Dylech gynnwys manylion am eich proses brototeipio neu brawf o gysyniad a’r hyn rydych chi wedi’i ddysgu.

300

gair

Amlinellwch eich cynnydd hyd yma; cyflawniadau a cherrig milltir pwysig neu brofion gyda defnyddwyr. Rydyn ni am ddeall beth sydd wedi digwydd hyd yn hyn. Rydyn ni’n croesawu myfyrdodau ar unrhyw anawsterau rydych chi wedi'u profi a'r hyn rydych chi wedi'i ddysgu ohonyn nhw.

Uwchlwythwch ddogfennaeth ategol sy'n dangos datblygiad eich prosiect hyd yn hyn.



I gefnogi eich ateb, rhannwch ddogfennaeth (neu ddolen at ddogfennaeth) o gamau cynharach, prototeipio neu brawf o gysyniad. E.e. ffotograffiaeth, fideos canllaw, ffeiliau .apk ac ati, a fydd yn ein helpu i ddeall cam presennol y gwaith.

Beth hoffech ei wneud nesaf? Sut fydd y rhaglen ariannu yma’n eich helpu i ehangu eich prosiect presennol? 300 gair

Soniwch yn fanylach am eich gweledigaeth ar gyfer y prosiect a'r hyn rydych chi am ei wneud nesaf. Sut fydd yr arian yn cefnogi eich cynlluniau a'ch uchelgais ar gyfer y prosiect? Mae cronfa Estyn yn cynnig £50,000, yn ogystal â mentor, tri chyfle i siarad â Chynhyrchydd o raglen Celfyddydau Ymdrochol a chefnogaeth gan gymheiriaid wedi'i hwyluso dros gyfnod o 12 mis.

Pa dechnolegau ymdrochol ydych chi'n bwriadu eu defnyddio?  Fideo 360 gradd

 Realiti Estynedig (AR)  Sain Deuglust

 Realiti Ymestynnol (XR)

 Adborth cyffyrddiadol a synhwyraidd  Realiti Cymysg (MR)

 Amgylcheddau ymatebol  Sain Ofodol

 Cyfrifiadura Gofodol  Realiti Rhithwir (VR)

 ...

Rydyn ni’n awgrymu dewis hyd at 2 neu 3.

Os ateboch chi arall, gallwch nodi’r manylion yma (dewisol) 5 gair

Pam ydych chi wedi dewis y dechnoleg neu’r technolegau uchod? Sut ydych chi'n bwriadu eu defnyddio a sut fyddan nhw’n mynd ati i gynnwys eich cynulleidfa(oedd)?

300

gair

Amlinellwch y technolegau, yr offer, y cyfarpar, y cyfleusterau neu'r arbenigedd technegol rydych chi’n bwriadu eu defnyddio ar gyfer eich prosiect. Dylech nodi sut mae'r rhain yn berthnasol i'ch cysyniad, eich syniadau a’ch cynulleidfa(oedd).

Pwy yw prif gynulleidfa/cynulleidfa darged eich prosiect? Nodwch sut y byddwch yn ystyried materion hygyrchedd, amrywiaeth a/neu gynhwysiant.

200

gair

Soniwch wrthon ni ar gyfer pwy rydych chi'n meddwl mae eich prosiect; sut a ble rydych chi'n dychmygu y bydd cynulleidfaoedd yn ei brofi. Nod y rhaglen yw chwalu rhwystrau i bobl o bob cefndir a gallu i ymgysylltu â chelfyddydau ymdrochol. Amlinellwch sut y gallai eich prosiect helpu i gyflawni hynny. Dydyn ni ddim yn disgwyl i chi fod â’r atebion i gyd, ond rydyn ni am ddeall unrhyw gamau a allai gael effaith gadarnhaol ar eich prosiect.

Dewiswch y ffurf(iau) ar gelfyddyd sy'n disgrifio ymarfer creadigol yr artist(iaid) arweiniol orau  Pensaernïaeth

 Crefft

 Ysgrifennu Creadigol  Dawns

 Dylunio  Ffilm

 Dylunio Gemau  Cerddoriaeth  Sain

 Theatr

...

Os ateboch chi arall, gallwch nodi’r manylion yma (dewisol) 5 gair

Disgrifiwch ymarfer creadigol presennol yr artist(iaid) arweiniol mewn ychydig frawddegau. 150 gair

Rhowch grynodeb byr o ymarfer creadigol neu waith presennol yr artist(iaid) arweiniol. Gallai hyn fod yn fywgraffiad byr, yn wybodaeth am syniadau, cysyniadau, themâu neu ymchwil.

Pwy arall sy'n rhan o'r prosiect? Dylech gynnwys unrhyw aelodau o’r tîm, cydweithwyr neu bartneriaid, eu rolau a statws y perthnasoedd hynny.

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Rôl | Disgrifiad o'r rôl - 10 gair fesul enw | Enwau - Pan fo hynny'n berthnasol, ychwanegwch enwau unrhyw un penodol sydd gennych mewn golwg | Statws - wedi cadarnhau eu bod ar gael / disgwyliedig / heb gysylltu eto |
| 1 |  |  |  |
| 2 |  |  |  |
| 3 |  |  |  |

Rhestrwch y bobl neu’r sefydliadau rydych chi'n bwriadu gweithio gyda nhw. Gallai hyn gynnwys artistiaid, cydweithwyr, technolegwyr, mentoriaid, stiwdios neu leoliadau. Disgrifiwch yn gryno eu rôl ac a ydyn nhw wedi cytuno i fod yn rhan o'r prosiect neu a ydyn nhw i'w cadarnhau yn ddiweddarach. Tynnwch sylw at y rhai sydd â phrofiad o weithio gyda thechnolegau ymdrochol.

Soniwch wrthon ni am brosiectau blaenorol neu gyfredol sy'n berthnasol i'ch cynnig. 300 gair

Disgrifiwch hyd at dri o weithiau celf a/neu brosiectau creadigol blaenorol neu gyfredol fyddai'n ein helpu ni i ddeall eich prosiect arfaethedig. Gallwch gynnwys prosiectau rydych chi wedi’u harwain, neu sydd wedi’u harwain gan aelod o’r tîm neu gydweithwyr.

I gefnogi’ch atebion blaenorol, gallwch ddarparu hyd at dair dolen, neu uwchlwythiadau, o weithiau perthnasol.

Rhannwch ddolenni neu uwchlwythiadau o brosiectau blaenorol neu gyfredol (uchafswm o 3). Byddwch yn benodol ynglŷn â'r hyn rydych chi eisiau i ni edrych arno (e.e. tudalennau gwe, prosiectau, erthyglau, ac ati), yn hytrach na rhannu tudalen hafan gwefan gyffredinol neu gyfrif cyfryngau cymdeithasol cyfan. Darllenwch y canllawiau ar ddogfennau ategol i gael gwybodaeth am fformat, maint a hyd. Dydyn ni ddim am i chi greu dim byd newydd ar gyfer yr adran yma, a ddylech chi ddim ei defnyddio i ychwanegu geiriau ar gyfer unrhyw un o'r adrannau neu gwestiynau eraill.

Hyd at 3 ddolen we / ffeil berthnasol i’w huwchlwytho. (dewisol)

|  |  |
| --- | --- |
| Dolen | Nodyn i adolygwyr - 10 gair i bob dolen |
| 1 |  |
| 2 |  |
| 3 |  |

Uwchlwytho Ymarfer Creadigol (dewisol)



Canllawiau ar ddogfennau ategol

Gallwch uwchlwytho dogfennau neu ddolenni i gefnogi'ch cais, ond gwnewch yn siŵr eu bod yn bodloni'r meini prawf canlynol: Dolenni gwe

Rhowch ddolenni at dudalennau penodol, prosiectau penodol, erthyglau penodol, ac ati, yn hytrach na gwefan gyffredinol.

Uchafswm o dair tudalen neu sleid ddylai fod mewn dogfen, a ddylai dogfen ddim bod yn fwy na 5MB. Rydyn ni’n derbyn y fformatau canlynol – .pdf/ .doc/ .docx/ .ppt/ .pptx/ .xls/ .xlsx

Ddylai ffeiliau delwedd ddim bod yn fwy na 5MB

Rydyn ni’n derbyn y fformatau canlynol – .jpeg/ .jpg / .png/ .gif Ddylai ffeiliau fideo ddim bod yn fwy na 10MB

Rydyn ni’n derbyn y fformatau canlynol – .mp4/ .mov/ .avi Ddylai ffeiliau sain ddim bod yn fwy na 10MB

Rydyn ni’n derbyn y fformatau canlynol – .mp3/ .wav/ .aac

Sylwch mai dim ond gwerth deg munud o ffeiliau sain a fideo y gallwn ni eu hystyried. Os yw'r ffeil rydych chi'n ei rhannu yn hirach na hynny, nodwch y codau amser ar gyfer y deg munud yr hoffech i ni ei ystyried.

Dyddiad cychwyn y prosiect

Rydyn ni’n disgwyl i brosiectau Estyn redeg am hyd at 12 mis, Chwefror 2026 - Ionawr 2027.

Dyddiad gorffen y prosiect

Rydyn ni’n disgwyl i brosiectau Estyn redeg am hyd at 12 mis, Chwefror 2026 - Ionawr 2027.

Sut ydych chi'n bwriadu gwario'r £50,000? 150 gair

Rhowch drosolwg syml o sut y byddwch yn defnyddio'r arian. Gwnewch gais am y £50,000 llawn, yn hytrach nag am symiau rhannol. Mae'r canllawiau’n cynnwys gwybodaeth am y costau sy’n gymwys ac am gyflog teg. Does dim angen arian cyfatebol, ac ni fydd ceisiadau’n cael sgôr uwch am fod ag arian ychwanegol. Mae croeso i chi rannu manylion am gyllideb prosiect ehangach os ydych chi'n teimlo ei fod yn rhoi cyd-destun defnyddiol. Ond dylech ddangos yn glir ar gyfer beth fydd arian Celfyddydau Ymdrochol yn cael ei ddefnyddio.

# Gwahoddiad i gymryd rhan yn ymchwil Celfyddydau Ymdrochol

Diolch am wneud cais i un o gyfleoedd ariannu rhaglen Celfyddydau Ymdrochol.

Yn ogystal â chynnig cyllid, mae Celfyddydau Ymdrochol yn rhaglen ymchwil ledled gwledydd Prydain. Rydyn ni’n gweithio er mwyn deall yn well sut mae artistiaid a chynulleidfaoedd yn cysylltu â thechnolegau ymdrochol, ac yn archwilio beth arall y gallai fod ei angen er mwyn i’r sector yma ddatblygu mewn ffordd gynhwysol, hygyrch a chynaliadwy.

Fe hoffen ni’ch gwahodd chi i gyfrannu'r wybodaeth rydych chi newydd ei chyflwyno, i astudiaeth ymchwil sy’n cael ei chynnal gan bartneriaid ymchwil Celfyddydau Ymdrochol, sef Prifysgol Gorllewin Lloegr a Phrifysgol Bryste. Bydd cyfrannu’ch gwybodaeth i’r astudiaeth fel hyn yn helpu i sicrhau bod yr ymchwil yn gynrychioliadol ac yn gywir, a bod y canlyniadau’n ystyrlon ac yn ddefnyddiol i’r gymuned greadigol.

Os byddwch chi’n cydsynio i'r hyn rydych chi wedi’i gyflwyno gael ei ddefnyddio fel hyn, bydd y tîm ymchwil yn cael mynediad at fersiwn ddienw o'r wybodaeth rydych chi wedi’i chyflwyno. Bydd eich enw chi, enwau’ch cydweithwyr ac enw unrhyw gwmni/gwmnïau a phrosiectau wedi cael eu dileu.

Bydd eich data’n cael ei storio mewn lleoliad diogel a dim ond yr ymchwilwyr fydd yn cael mynediad ato, yn unol â gofynion y Brifysgol a Deddf Diogelu Data 2018 a’r Rheoliad Diogelu Data Cyffredinol. Mae rhagor o fanylion ar gael yn yr HYSBYSIAD PREIFATRWYDD.

Mae cymryd rhan yn yr ymchwil yn gwbl wirfoddol a gallwch dynnu’ch cydsyniad yn ôl hyd at bythefnos ar ôl rhoi cydsyniad cychwynnol. Ar ôl pythefnos, bydd eich gwybodaeth wedi cael ei throi’n gwbl ddienw ac yn cael ei dadansoddi gyda data arall gan ei gwneud hi'n amhosib ei dileu.

Chi sy’n cadw’r hawliau llawn i eiddo deallusol y syniadau rydych chi wedi’u cyflwyno, a fydd tîm ymchwil Celfyddydau Ymdrochol byth yn datgelu manylion eich prosiect na’ch ymarfer creadigol mewn unrhyw ddeilliannau ymchwil. Mae'r tîm yn chwilio am dueddiadau, tebygrwyddau a gwahaniaethau ar draws y set gyfan o wybodaeth ddienw fydd yn cael ei chyflwyno, a bydd yn gofalu peidio cyfeirio at syniadau, pobl, sefydliadau neu weithiau celf penodol, yn uniongyrchol na thrwy awgrym, mewn unrhyw allbwn fydd yn cael ei gyhoeddi.

Bydd canlyniadau’r ymchwil yn cael eu rhannu drwy wefan Celfyddydau Ymdrochol, immersivearts.uk a drwy gyhoeddiadau a digwyddiadau academaidd a diwydiant e.e. cynadleddau a chyfnodolion sy’n cael eu hadolygu gan gyfoedion.

I gael rhagor o wybodaeth, neu i dynnu cydsyniad yn ôl, cysylltwch â’r prif ymchwilydd, Verity McIntosh [verity.mcintosh@uwe.ac.uk](mailto:verity.mcintosh@uwe.ac.uk)

Mae'r prosiect wedi'i adolygu a'i gymeradwyo gan Bwyllgor Moeseg Ymchwil Prifysgol Gorllewin Lloegr. Gellir cyfeirio unrhyw sylwadau, cwestiynau neu gwynion am ymddygiad moesegol yn yr astudiaeth yma at y Pwyllgor Moeseg Ymchwil ym Mhrifysgol Gorllewin Lloegr drwy:

[Researchethics@uwe.ac.uk](mailto:Researchethics@uwe.ac.uk)

**PWYSIG:** Fydd eich penderfyniad i gydsynio neu beidio ddim yn dylanwadu mewn unrhyw ffordd ar sut bydd y cais rydych chi newydd ei gyflwyno yn cael ei asesu. Fydd yr aseswyr sy'n adolygu’ch cais ddim yn cael gwybod a ydych wedi cydsynio i'ch gwybodaeth gael ei rhannu â'r tîm ymchwil ai peidio.

Diolch yn fawr iawn.

Cydsyniad ymchwil

 Rwy’n rhoi fy nghydsyniad i’r wybodaeth rydw i wedi’i chyflwyno gael ei rhannu’n ddienw â thîm ymchwil Celfyddydau Ymdrochol.

 Dydw i ddim yn rhoi fy nghydsyniad i’r wybodaeth rydw i wedi’i chyflwyno gael ei rhannu’n ddienw â thîm ymchwil Celfyddydau Ymdrochol.